

сopственик куће
sopstvenik kuće

Матко Мисин

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Новосадска бр. 5-7. сир.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име и рођено име муџа и девојачко породично име	Шан Ана рођ. Саво
Занимање — Zanimanje	домохоз
Држављанство — Državljanstvo	Србско
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	12-III. 1920 г.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	Скопље
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Скопљски
Брачно стање — Брачно stanje	удата
Вера — Vera	појеније
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rod. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Божар Саво
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Тризренска бр. 3

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum) 31-X. 1941
(место)
(mesto) Београд

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Матко Мисин

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи partoč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
31-8-41	Новосело 2	5/1	Матеро Лукић		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД